## Học bổng dành cho lưu học sinh trung cấp chuyên nghiệp (SPECIALIZED TRAINING COLLEGE STUDENTS)

<1>Đọc kỹ hướng dẫn tuyển sinh (tiếng Anh, tiếng Nhật) ở đường link dưới đây: Đơn xin cấp học bổng cũng có thể download được từ đường link này. <a href="https://www.studyinjapan.go.jp/en/smap\_stopj-applications\_specialized.html">https://www.studyinjapan.go.jp/en/smap\_stopj-applications\_specialized.html</a>

<2> Những người có nguyện vọng đăng ký dự thi cần lưu ý những điểm dưới đây khi chuẩn bị hồ sơ ứng tuyển.

## 1. Về nôi dung tuyển sinh

Tháng 4 năm 2021
(1) Khóa dự bị tiếng Nhật 1 năm)
(2) Khóa trung cấp chuyên nghiệp (2 năm)
♦Lıru ý
•Sau khi tốt nghiệp trường trung cấp chuyên nghiệp về nguyên tắc lưu học sinh có thể được chuyển năm thứ 3 các trường đại học, tuy nhiên các
lưu học sinh cần phải đáp ứng đủ tiêu chuẩn nhất định, có thành tích học tập xuất sắc và vượt qua vòng xét tuyển để được chuyển tiếp, trong trường
hợp đó học bổng sẽ được gia hạn. Cần lưu ý rõ không phải tất cả các lưu học sinh trung cấp chuyên nghiệp đều được chấp nhận chuyển tiếp và gia hạn học bổng.
•Chính phủ Nhật Bản cấp vé máy bay, sinh hoạt phí và chi trả học phí.
·Cần lưu ý rõ nếu lưu học sinh không hoàn thành được khóa học dự bị
tiếng Nhật và được đánh giá là không đủ năng lực thì sẽ không thể tiếp
tục nhập học vào trường cao đẳng kỹ thuật. (Tại thời điểm kết thúc khóa
dự bị tiếng Nhật bị đánh giá là không đủ năng lực thì Chính phủ Nhật Bản
sẽ dừng cấp học bổng, lưu học sinh phải về nước. Chi phí về nước sẽ
không được cấp)
◆Những điểm cần lưu ý
• Quốc tịch: mang quốc tịch Việt Nam
•Tuổi: những người sinh sau ngày 2 tháng 4 năm 1996
• Quá trình học tập: Đã tốt nghiệp trung học phổ thông hoặc chuẩn bị tốt
nghiệp THPT (sẽ tốt nghiệp trước cuối tháng 3 năm 2021).
•Hiện đang là quân nhân hoặc làm việc trong quân đội: không được chấp
nhận.
•Đang đăng ký học bổng của Chính phủ nước khác (bao gồm cả dự định
đăng ký): không được chấp nhận
•Người đã từng được nhận học bổng Chính phủ Nhật Bản: không được
chấp nhận

Điều kiện về trình độ học	Kết quả học tập tất cả các năm ở bậc trung học phổ thông (người chuẩn
vấn	bị tốt nghiệp cần nộp điểm học kỳ 1 của năm lớp 12) cần đạt điểm trung
	bình trên 7.0 (theo thang điểm 10).
	•Có trình độ tiếng Nhật từ N4 trở lên và tiếng Anh IELTS từ 4.5 trở lên.
	•Có động cơ du học Nhật Bản và kế hoạc học tập cụ thể và rõ ràng.
	• Ưu tiên những thí sinh có thành tích cao trong kỳ thi du học Nhật Bản
	(EJU) (Ngành khoa học tự nhiên 1 + toán (course 2) đạt tổng trên 200
	điểm)
	• Ưu tiên những thí sinh có thành tích cao trong các giải quốc gia, khu
	vực và quốc tế như thi hùng biện, khoa học, thể thao, văn hóa, nghệ thuật.

## 2. Về kỳ thi

Lịch thi tuyển sinh có thể thay đổi tùy theo tình hình cụ thể. Lịch thi viết và thi vấn đáp sẽ được thông báo cụ thể tới các thí sinh vượt qua được các vòng tuyển chọn.

Các vòng thi	]	Nội dung thi	Lịch thi		
Tuyển chọn hồ sơ	<ul> <li>Xem xét việc đá</li> </ul>	p ứng đầy đủ điều kiện và tư	Thời gian tiếp nhận hồ sơ:		
	cách ứng tuyển, t	rình độ học vấn.	Ngày 29/6 (thứ hai) ~ ngày		
	<ul> <li>Đặc biệt ưu tiên</li> </ul>	những thí sinh có động có du	30/6 (thứ ba)		
	học và kế hoạch l	nọc tập nghiên cứu cụ thể.	(theo dấu bưu điện)		
Thi viết	•Các môn thi:		Cuối tháng 8 năm 2020		
(Chỉ dành cho	Toàn bộ thí	Toán (1tiếng)	Địa điểm:		
những thí sinh vượt	sinh	Tiếng Anh (1 tiếng)	(1) Đại sứ quán Nhật Bản tại		
qua vòng tuyển		Tiếng Nhật (2 tiếng)	Hà Nội		
chọn hồ sơ)	※Môn thi "tiếng	Nhật" dùng ngôn ngữ tiếng	(2) Tổng lãnh sự quán Nhật		
	Nhật, môn thi "	tiếng Anh" dùng ngôn ngữ	Bản tại Tp.Hồ Chí Minh		
	tiếng Anh. Các n	nôn thi khác dùng ngôn ngữ			
	tiếng Anh hoặc ti	ếng Nhật			
	※ Chỉ 1 môn có	điểm bằng 0 thì sẽ bị trượt.			
Thi vấn đáp	-Déalt aid reà ann		Trung tuần tháng 0 mặm 2020		
_	•Đánh giá về con	· ·	Trung tuần tháng 9 năm 2020		
(Chỉ dành cho	•Sự hiêu biết về	Nhật Bản (ví dụ: xã hội, kinh	Địa điểm:		
những thí sinh vượt	tế, văn hóa Nhật l	Bån).	(1) Đại sứ quán Nhật Bản tại		
qua vòng thi viết)	•Động cơ du học	Nhật Bản, kế hoạch học tập.	Hà Nội		
			(2) Thành phố Hồ Chí Minh		

Tham khảo đề thi các năm trước theo đường link dưới đây:

 $\frac{https://www.studyinjapan.go.jp/en/planning/scholarship/application/examination.html}{https://www.studyinjapan.go.jp/ja/planning/scholarship/application/examination.html}$ 

- 3. Về việc nộp hồ sơ
  - (1) Các loại hồ sơ cần nộp
  - a. Đọc kỹ Hướng dẫn tuyển sinh, chuẩn bị đầy đủ hồ sơ trên cơ sở tham khảo "Danh mục các loại hồ sơ và số bộ cần nộp".
  - b. Hồ sơ cần nộp có 3 bộ gồm: Bộ chính (1 bộ) (A) và Bộ copi (2 bộ) (B, C), tuy nhiên sau khi thí sinh vượt qua được vòng phỏng vấn thì tùy từng trường hợp cụ thể cần nộp bổ xung một số giấy tờ khác, vì vây các thí sinh cần giữ 1 Bản copi của bô hồ sơ đã nôp (theo Bô chính). Hồ sơ cần nộp bổ xung sẽ được thông báo cụ thể tới các thí sinh vượt qua được vòng phỏng vấn.
  - c. Về số bô hồ sơ cần nôp sẽ không theo hướng dẫn trong "Thông báo tuyển sinh" chung của Mext ở trang 6 mà theo danh mục dưới đây:

Danh mục các loại hồ sơ và số bộ cần nộp

STT	Loại hồ sơ	Mẫu	ẫu Hồ sơ cần nộp			Những điểm cần lưu
			A	В	С	ý
1	Đơn xin cấp học	Mẫu của	Bản	Bản	Bản	• Mục 6 (tuổi): được
	bổng	năm 2021	chính	copi	copi	tính đến ngày 1 tháng
						4 năm 2021
						• Mục 10 (tổng số
						năm học tập): phải
						trên 12 năm (trừ
						những thí sinh chuẩn
	,					bị tốt nghiệp)
2	(1) Tốt nghiệp	Do trường	Bån	Bån	Bản	
	THPT: Học bạ của	THPT	chính	copi	copi	
	toàn bộ 3 năm học	hoặc trường				
	của trường THPT	đại học đang				
	cuối cùng theo học	theo học cấp				
	(2) Chuẩn bị					
	tốt nghiệp: Kết quả học tập từ thời					
	điểm nhập học đến					
	thời điểm nộp					
	đơn.					
	(3) Đang là					
	sinh viên đại học:					
	Học bạ của bậc					
	THPT và kết quả					
	học tập từ thời					
	điểm nhập học đến					
	thời điểm nộp					
	đơn.					
	(4) Đã tốt					
	nghiệp đại học: học					

bạ của bậc THPT và kết quả học tập của toàn bộ các năm đại học.					
(1) Tốt nghiệp	Do trường	Bån	Bản	Bản	
THPT: Bằng tốt	THPT và	chính	copi	copi	
nghiệp THPT	trường đại				
(2) Đang học	học cấp				
THPT: Giấy chứng					
nhận tốt nghiệp.  (3) Đang học					
đại học: Bằng tốt					
nghiệp THPT.					
(4) Đã tốt					
nghiệp đại học:					
Bằng tốt nghiệp					
THPT và Bằng tốt					
nghiệp đại học	771.0	D.	D.	D?	
(1) Đã tốt	Không cần	Bản	Bån	Bån	
nghiệp hoặc chuẩn bị tốt nghiệp	theo mẫu, có mẫu tham	chính	copi	copi	
bị tôt nghiệp THPT: Thư giới	khảo.				
thiệu của hiệu	Mino.				
trưởng trường					
THPT hoặc giáo					
viên chủ nhiệm					
(2)Đã tốt nghiệp đại					
học hoặc đang là					
sinh viên đại học:					
thư giới thiệu của					
hiệu trưởng trường đại học					
hoặc chủ nhiệm					
khoa					
⑤ Giấy khám sức khỏe	Mẫu của	Bản	Bản	Bản	
	năm 2021	chính	copi	copi	

6	Giấy xác nhận đang	Không có	Bản	Bản	Bån	
	học tại trường đại học	mẫu	chính	copi	copi	
	(chỉ dành cho những					
	thí sinh đang là sinh					
	viên đại học)					
8	Chứng chỉ năng lực	Bản do các	Bản	Bån	Bản	Bằng cấp cần có đầy
	ngoại ngữ (tiếng	tổ chức cấp	copi	copi	copi	đủ thông tin: họ tên,
	Nhật, tiếng Anh)	bằng cấp				cấp độ đạt được, điểm
		(bản in trên				số.
		mạng cũng				
		được chấp				
		nhận)				
Khôn	Kết quả thi EJU	Bản do tổ	Bản	Bản	Bản	Nếu là bản được in từ
g cần		chức cấp	copi	copi	copi	trên mạng thì cần có
đánh		bằng cấp				đầy đủ thông tin: họ
số		(bản in trên				tên, cấp độ đạt được,
		mạng cũng				điểm số.
		được chấp				
		nhận)				

(\*) Không có mục ⑦

(Lưu ý 1) <u>Tất cả các hồ sơ cần được làm bằng tiếng Nhật hoặc tiếng Anh. Các hồ sơ bằng tiếng Việt cần nộp kèm bản công chứng được dịch sang tiếng Nhật hoặc tiếng Anh.</u>

(Lưu ý 2) Hồ sơ cần được làm thành 3 bộ, sắp xếp theo các bộ A, B, C; ghim lại và cho vào phong bì (không dập ghim lên hồ sơ). Những hồ sơ nêu trên cần được đánh số thứ tự bằng bút mực ở góc trên bên phải từ số  $\lceil A(1) \rfloor \lceil A(2) \rfloor \dots, \lceil B(1) \rfloor \lceil B(2) \rfloor \dots$ 

(Lưu ý 3) Ảnh dán trên Đơn xin cấp học bổng cần được chụp trong 6 tháng gần nhất, được in trên loại giấy chuyên dụng cho ảnh chụp rõ ràng sắc nét, kích thước: 4.5×3.5cm, ảnh chân dung chụp thẳng không đội mũ, phía sau ảnh cần ghi rõ quốc tịch, họ tên. Hoặc thí sinh cũng có thể chèn ảnh vào Đơn xin cấp học bổng sau đó in màu.

(Lưu ý 4) Chứng nhận kết quả học tập của bậc trung học phổ thông cần được ghi rõ tất cả các môn cho từng năm học và cách tính điểm đánh giá. Bản Copi cũng được chấp nhận. Tùy trường hợp cụ thể có thể phải nộp bản xác nhận của cán bộ phụ trách của trường đại học hoặc bản công chứng.

(Lưu ý 5) Giấy chứng nhận tốt nghiệp của trường trung học phổ có thể được thay thế bằng bản copi Bằng tốt nghiệp. Tùy trường hợp cụ thể có thể phải nộp bản xác nhận của cán bộ phụ trách của trường đại học hoặc bản công chứng.

## (2) Tiếp nhận hồ sơ tuyển sinh

a. Nơi tiếp nhận
Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam
(27 Liễu Giai, Ba Đình, Hà Nội)

- b. Thời gian tiếp nhận
   Ngày 29 tháng 6 năm 2020 (thứ hai) ~ ngày 30 tháng 6 năm 2020 (thứ ba) (theo dấu bưu điện)
- c. Nội dung ghi trên phong bìMặt trên phong bì, thí sinh cần ghi rõ bằng bút mực bậc học có nguyện vọng đăng ký dự thi.

(Trung cấp chuyên nghiệp • P)

4. Chuyên ngành học và kế hoạch học tập

(Tham khảo) Khi tìm hiểu thông tin về trường trung cấp chuyên nghiệp, thí sinh có thể tham khảo theo những địa chỉ dưới đây:

1 Trường trung cấp chuyên nghiệp là gì?

Tiếng Nhật: http://www.mext.go.jp/a\_menu/shougai/senshuu/1280727.htm

2 Japan Study Support

Tiếng Việt:

https://www.jpss.jp/vi/search/?tb=3&a%5Bnm%5D=&a%5Bfw%5D=&g%5Brs%5D=&g%5Bmj%5D=&a%5Bpf%5D=&search=search

Tiếng Nhật:

 $\frac{https://www.jpss.jp/ja/search/?tb=3\&a\%5Bnm\%5D=\&a\%5Bfw\%5D=\&g\%5Brs\%5D=\&g\%5Bmj}{\%5D=\&a\%5Bpf\%5D=\&search=search}$ 

Tiếng Anh:

 $\frac{https://www.jpss.jp/en/search/?tb=3\&a\%5Bnm\%5D=\&a\%5Bfw\%5D=\&g\%5Brs\%5D=\&g\%5Bmj\%5D=\&a\%5Bpf\%5D=\&search=search}{}$ 

3 Danh sách các trường trung cấp chuyên nghiệp có thể tiếp nhận lưu học sinh Tiếng Nhật <a href="https://study-japan-ptc.jp/search/">https://study-japan-ptc.jp/search/</a> Tiếng Anh <a href="https://study-japan-ptc.jp/search/index\_en.html">https://study-japan-ptc.jp/search/index\_en.html</a>